

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
11 Laurier St./ 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Clothing and Textiles Division / Division des
vêtements et des textiles
11 Laurier St./ 11, rue Laurier
6A2, Place du Portage
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet PANTS, CARGO, MALE AND FEMALE	
Solicitation No. - N° de l'invitation 47419-152421/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client 1000322421	Date 2015-03-04
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$PR-724-66519	
File No. - N° de dossier pr724.47419-152421	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-03-16	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Sloan, Kim	Buyer Id - Id de l'acheteur pr724
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-5379 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

47419-152421/A

Amd. No. - N° de la modif.

002

Buyer ID - Id de l'acheteur

pr724

Client Ref. No. - N° de réf. du client

1000322421

File No. - N° du dossier

pr72447419-152421

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

This page left intentionally blank.

Solicitation No. - N° de l'invitation
47419-152421/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client

Amd. No. - N° de la modif.
002
File No. - N° du dossier
pr724.47419-152421

Buyer ID - Id de l'acheteur
pr724
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Amendment no. 002 is raised to provide the following questions and answers.

Q1: 2.1. Indicates that a D ring and a nylon tape are used to attach the flap to the cargo pockets. 5.1.13. et 5.1.14 describes the requirement for those 2 furniture 7.3.3. Requires Velcro and a loop + hidden military button (same as used at waist) to close the cargo pockets. There is no reference to the D rings or the nylon tape on the drawings

A1: Drawing 2 Right Cargo & Inner Pocket drawing identifies the "D" ring suspended on webbing (right pocket only).

Q2: Do you have a more specific drawing of the cargo pocket requirements?

A2: No, the only available drawing details are included in the purchase description.

Q3: 5.1.10. Indicates Velcro 1'' is required on the flaps and on the pockets of the cargo pockets and refers us to the drawings for details. 7.3.3. Also has the Velcro requirement and size details and refers us to the drawings. There is no reference to the Velcro on the drawings; are the Velcro necessary on the flaps and cargo pockets?

A3: There is no mention of Velcro anywhere in the purchase description including the drawings. Reference to Hook and Loop tape is used throughout the drawing package. Placement of the necessary hook and loop tape on the cargo pockets is identified in drawing 2.

Q4: 8.2. Indicates that the labels should include the article #. The table in the contract does not have a code for the 32 short sample required. What is the number for the Ladies 32 Short?

A4: For the purposes of this Request for Proposal, please use the material number for female pants size 32 regular, listed in the size roll on page 16 of Annex A, for the "Identification Labels" (section 8.2 of the Purchase Description).

Q5: 6.2. Requires the inseam to be topstitched 7.7. Requires the inseam to be pressed open and indicate that the seam allowance at the thigh should be of 1 3/8'' to 3/8'' at the bottom of the inseam. This is usually required so pants can be altered; do we need to top stitched the inseam?

A5: Inseams are not top stitched. As identified in Purchase Description CBSA/ASFC 2012-09-110 (Dated: 2015-01-26) Para. 6.2...Inseams shall be constructed in accordance with a plain seam type #1.01.01 and surging type #6.01.01(edge finishing) of ISO 4916:1991.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME.